

St. John Chrysostom Catholic Church

546 E. Florence Ave. Inglewood, CA 90301
T: (310) 677-2736 | Fax: (310) 677-0584
www.stjohnchrysostomparish.org

Administrator: Rev. Fr. Alexis Ibarra

Associate Pastor: Rev. Fr. Alfonso Abarca &
Rev. Fr. Daniel Lopez

In Residence: Rev. Fr. Gerardo Galaviz

Permanent Deacon :Deacon Roberto L. Vazquez &
Deacon Juan Villaseñor



June 18th, 2023



11TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

"Go rather to the lost sheep of the house of Israel. As you go, make this proclamation: 'The kingdom of heaven is at hand.' Cure the sick, raise the dead, cleanse lepers, drive out demons. Without cost you have received; without cost you are to give." - Mt 10:6-8

"Vayan más bien en busca de las ovejas perdidas de la casa de Israel. Vayan y proclamen por el camino que ya se acerca el Reino de los cielos. Curen a los leprosos y demás enfermos; resuciten a los muertos y echen fuera a los demonios. Gratuitamente han recibido este poder; ejérzanlo, pues, gratuitamente". - Mt 10, 6-8

Schedule of Masses & Services

Monday-Saturday: 8:30AM
Saturday (Sunday Vigil):
5PM

Sunday: 8:30AM &
12:30PM

Exposition of the Blessed
Sacrament:

First Friday of the month
9:00 AM

Horario de Misas y Servicios

Lunes - Viernes: 6:30PM

Domingo: 7AM, 10:30AM y
2:30PM

Exposición del Santísimo
Sacramento:

Primer Viernes del mes
7:00 PM

Confessions | Confesiones

Tuesday & Friday 7PM /
Saturday 4PM

Martes y Viernes 7PM /
Sábado 4PM

Anointing of the Sick | Unción de los Enfermos

Call at the beginning of
serious illness or before
surgery. Por favor llame al
inicio de una enfermedad grave
o antes de una operación.

Private Prayer

The Convent Chapel is
open Monday-Friday
9AM - 6PM and Saturday
9AM - 5PM

Oracion Privada

La Capilla del Convento
está abierta de lunes a
viernes de 9AM a 6PM y
los sábados de 9AM a
5PM

Religious Education Office Oficina de Educación Religiosa

Monday - Thursday
4p.m. - 7p.m.

lunes a jueves de
4p.m - 7p.m.

(310) 677-2736 ext. 500
dresjc@gmail.com

St. John Chrysostom School Escuela de San Juan Crisóstomo

Principal/ Director: Mr.
Miguel Arizmendi

(310) 677-5868

info@stjohninglewood.org
www.stjohninglewood.org

Mass Intentions

FOR THE WEEK

Saturday, June 17th, 2023

5:00 pm Glori, Bella & Yemi Uzzi

Sunday, June 18th, 2023

7:00 am

8:30 am

10:30 am ****For All Fathers Living or Deceased****

12:30 pm

2:30 pm

Monday, June 19th, 2023

8:30 am Father's Day Novena

Tuesday, June 20th, 2023

8:30 am All Unborn & Aborted Children

6:30 pm Novena para el Dia del Padre

Wednesday, June 21st, 2023

8:30 am Father's Day Novena

6:30 pm 1. Bartha Garber (Cump.) 2. Jesus Garber 3. Alga Franco † 4. Juan Osorio † 5. Ramon Juani 6. Valeria Placida Dominguez (Cump) 7. Gonselo Ramirez 8. Domingo Guerra † 9. Bernadette Orellana (Cump.) 10. Jason Rodas 11. David Villanueva 12. Raul Murillo (Cump.)

Thursday, June 22nd, 2023

8:30 am Father's Day Novena

6:30 pm Daniel y Olivia Munoz †

Friday, June 23rd, 2023

8:30 am Pedro Mendoza †

6:30 pm Novena para el Dia del Padre

Saturday, June 24th, 2023

8:30 am Father's Day Novena

PRAY FOR THE SICK / OREMOS POR LOS ENFERMOS

Leah Lemelle, Teresa Moncada, Jesus Moncada, Jesus Mendoza, Elena Mares, Socorro Mendoza, Alejandro Reyes Garcia, Efrain Ramirez, Eduardo Aguilar, Thelma Aguilar, Juan Carlos Rincon, Juan Fernando, Maria Vallejo, Odilon Alvarez, Jose Cuevas, Soledad Martinez, Rafael Martinez & Maricela Hoosendoorn.

† LET US PRAY FOR THE DECEASED / OREMOS POR LOS DIFUNTOS †

Benny Goodman III, Jesusa O'Conner, Eliya Bueno, Antonio Bueno, Donald Ciego, Cecil John Ciego, Pedro Mendoza, Francisco Mendoza, Genoveva Gallardo, Betty Lou Coquin, Lorenzo Hernandez Ochoa, Hilaria Lopez, Trinidad Valera, Maria Luisa Ramirez, Arturo Hurtado, Bartola de la Rosa, Juanita Gutierrez, Anrea Iniguez, Carmen Hacedo, Maria Gonzalez, Miguel Rodriguez, Antonia Gonzalez, Rosario Hernandez, Jesus Alcedo, Gabino Lopez, Dionicia Mesa, Maria Orsorio, Letecia Ellescas, Salvador Godoy, Maria de Jesus Diaz, Maria de Jesus, Maria Dolores Munoz, AltaGracia Martinez, Graciela Benitez Garcia, Francisco Medina Zamacora



We encourage all Parishioners to please consider enrolling to online giving. It makes it easy to give, anytime, anywhere. Use the QR code and/or by visiting www.faithdirect.net to enroll securely online. Our parish code is CA955. Or visit our website: stjohnchrysostomparish.org and click on the *Giving* menu.

Animamos a todos los feligreses que considere inscribirse para donar en línea. Hace que sea fácil de dar, en cualquier momento y en cualquier lugar. Puede escanear el Código QR y/o visitando www.faithdirect.net para inscribirse en línea de manera segura. Nuestro código parroquial es CA955. O visite nuestra página web: stjohnchrysostomparish.org y haga clic en el menú *Dar*.



You can scan the QR with your smartphone camera to begin your online giving

Puede escanear código QR con la cámara de su celular para empezar su donación en línea



WEEKLY OFFERING / OFRENDAS SEMANAL

| | |
|-------------------------------|--------------|
| June 11th: | \$ 11,548.00 |
| Faith Direct Avg (66 donors): | \$ 1,548.69 |
| Total: | \$ 13,096.69 |

| | |
|-------------------------------|--------------|
| Last Year / Hace un año: | \$ 12,125.69 |
| Two Years Ago / Hace dos años | \$ 12,123.94 |

Thank you all for your generosity!
Gracias a todos por sus contribuciones!

Sunday Reflection from the Administrator

Eleventh Sunday in Ordinary Time – Father’s Day

My Dear Brothers and Sisters in Christ,
Happy Father’s Day!

In today’s Gospel, Jesus sends out His disciples to serve others and proclaim the good news of the kingdom of heaven. The disciples are instructed to freely give what they have received, encouraging them to serve others with love and generosity.

How am I answering this call to serve others? Am I serving with love and generosity?

Take time to refresh the life of the Spirit that has been given you through baptism. Then witness your faith like disciples and believers throughout the ages. Be assured of my prayers for you and for your dear ones. May the good Lord bless you with wisdom, health, and peace.
Please pray for me.

In Christ,
Fr. Alexis Ibarra

Reflexión Dominical del Administrador

Decimoprimer Domingo del Tiempo Ordinario – El Día De Los Padres

*Mis Queridos Hermanos y Hermanas en Cristo,
¡Feliz Día de Los Padres!*

En el Evangelio de hoy, Jesús envía a sus discípulos a servir a los demás y proclamar la buena nueva del reino de los cielos. Los discípulos son instruidos a compartir libremente lo que han recibido, animándolos a servir a los demás con amor y generosidad.

¿Como estoy respondiendo a este llamado a servir a los demás? ¿Estoy sirviendo con amor y generosidad?

Tomen tiempo para meditar y refrescar la vida del Espíritu que se les ha dado en su bautismo. Entonces den testimonio de su fe, así como lo han hecho los cristianos en cada siglo. Cuenten siempre con mis oraciones. Que el Señor los fortalezca con sabiduría, salud y paz. Por favor, oren por mí.

*En Cristo,
Padre Alexis Ibarra*

Father’s Day Novena Novena del Día de los Padres

If you wish to give your father, grandfather, brother or husband a special gift this year, you could still give him a Spiritual Bouquet. When you give your loved one, living or deceased, a Spiritual Bouquet you are giving him the gift of being remembered in a Novena of Masses at our church and a Father’s Day greeting card. These Spiritual Bouquets are available in the rectory.

Se acerca el Día de los Padres. Si usted desea darle un regalo especial a su papá, su abuelito, su hermano, o a su esposo, podrá obsequiarle un Ramillete Espiritual. Al darle un Ramillete Espiritual a su ser querido, vivo o difunto, usted le está dando el regalo de una Novena de Misas en nuestra iglesia y una tarjeta del Día de los Padres. Las tarjetas están disponibles en la rectoría.



Message from Fr. Daniel

Dear Friends,

I am grateful for the great memories, friendships that have been formed, and all the laughter that was shared this past year. My new assignment as Associate Pastor of Our Lady of Perpetual Help in Santa Clarita will begin on July 1st.

Thank you for your kindness, care, generosity and love over this last year. Thank you for letting me be part your life and your journey to Christ. You are God's gift to me. I was gifted by God to have your presence in my life and to be able to be a priest for you.

I will miss seeing, talking, and praying with you. You will always be in my prayers. I will see you in the Eucharist. I love you all.

Pax Cristi,

Father Daniel Lopez

Thank you

Mensaje del Padre Daniel

Querida familia de San Juan Crisóstomo,

A pesar de que nuestro tiempo fue corto, estoy agradecido por los grandes recuerdos, amistades que se han formado y todas las risas que se compartieron en el transcurso del año. Empiezo mi nueva asignación el 1 de Julio en la parroquia de Nuestra Señora de Perpetuo Socorro en Santa Clarita, CA.

Gracias por su amabilidad, cuidado, generosidad y amor durante este año. Gracias por permitirme ser parte de sus vidas y su entrega a Cristo. Son un regalo de Dios para mí. Fui dotado por Dios para tener tu presencia en mi vida y poder ser un sacerdote para esta comunidad.

Extrañaré mirar, hablar y orar contigo. Siempre estarán en mis oraciones. Os veré en la Eucaristía. Los quiero a todos.

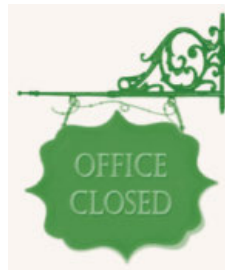
Pax Christi,

Padre Daniel Lopez

Gracias

JUNETEENTH HOLIDAY

Tomorrow is Juneteenth. The parish and school offices will be closed in observance of this federal holiday tomorrow, June 19th. Please note that there will be only one Mass celebrated this day at 8:30 a.m.



FERIADO DE JUNETEENTH

Mañana es Juneteenth. La oficina y la escuela parroquial estarán cerradas en la conmemoración de esta fiesta federal mañana, 19 de junio. Tenga en cuenta que sólo habrá una Misa celebrada este día a las 8:30 a.m.



The Saint Vincent de Paul group would like to invite everyone to:

Casino Bus trip to Viejas Casino

On: July 9th, 2023
Check in: At 7:00 a.m.
Return: 5:00 pm (Approximately)
Cost: \$26.00 per person

Everyone must be at least 21 years of age and have an identification.

Payment must be made as soon as possible.
 Non Refundable

For more information please contact
 Alma Valdez 323-240-8133

Red Cross Blood Drive

The Red Cross Bloodmobile will be coming to our Parish on July 2nd from 9AM -3PM. To sign up please scan the QR code with your smart device's camera or visit RedCrossBlood.org and use the sponsor code: Chrysostom .



El movile de sangre de la Cruz Roja llegará a nuestra Parroquia el 2 de julio de 9 AM - 3PM. Para registrarse, escanee el código QR con la cámara de su teléfono móvil o visite RedCrossBlood.org y use el código de patrocinador: Chrysostom .

RELIGIOUS EDUCATION EDUCACIÓN RELIGIOSA

310.674.3733 DRESJC.CRISTINAD@GMAIL.COM



Registration Time for 2023-2024!

¡Tiempo de Registros para 2023-2024!

JUNE 5TH THRU AUGUST 11TH

THE OFFICE HOURS ARE
4:00PM – 8:00 PM
MONDAY THRU THURSDAY

JUNIO 5 - AGOSTO 11

HORARIO DE OFICINA
4:00PM – 8:00 PM
LUNES A JUEVES

SATURDAY/ SABADÓ, JUNE 10

SATURDAY/ SABADÓ, JULY 15
10:00AM – 1:00 PM

Sacrament of First Communion Sacramento de Primera Comunión

- Child must be entering 1st - 7th grade./ Niño (a) debe de estar entrando al 1º - 7mo grado
- Must bring baptismal certificate./ Deberá presentar el certificado de bautismo
- 1st & 2nd Year First Communion/ 1º y 2do año de Primera Comunión: \$80

Sacrament of Confirmation / Sacramento de Confirmación

- Student must be entering the grades 9th - 11th / Los estudiantes debe estar entrando en los grados 9 - 11
- Must bring baptismal & 1st Communion certificates./ Deberá presentar los certificados de bautismo y primera comunión
- Student must be present the day of registration/ Los estudiantes deben estar presentes en el momento de la inscripción.
- First Year Confirmation/ Primer Año de Confirmación: \$150
- Second Year Confirmation/ Segundo Año de Confirmación: \$240

Rite of Christian Initiation of Adults (RICA) / Rito de Iniciación Cristiana de Adultos (RICA)

- Must be 18 years or older/ Debe de tener 18 años o mas
- Must register themselves/ Deben registrarse ellos mismos
- Must bring all Sacrament certificates received./ Debe de presentar los certificados de los sacramentos recibidos.
- RCIA Adult Program/ RICA programa para adultos : \$140

All registering must leave a 50% deposit to register and all registration fees should be completed by August 11th, 2023 in order to start classes.

Todos los que se registren deben dejar un depósito del 50% para registrarse y el saldo de registro debe completarse antes del 11 de agosto de 2023 para comenzar las clases.

ARE YOU SOMEONE OR DO YOU KNOW SOMEONE WHO...?

- Has expressed an interest in becoming Catholic?
- Has a child over the age of seven who has not been baptized?
- Was baptized Catholic as a child, but has not celebrated the Sacraments of Confirmation and Eucharist?

We offer an opportunity to come together in a small group to learn more about our faith in **The Rite of Christian Initiation of Adults (RCIA) and the Rite of Christian Initiation of Children (RCIC)** Sessions which focus on the teachings and experience of Church and prepare individuals to celebrate the Sacraments of Baptism, Confirmation, and Eucharist during the Easter season. There are separate sessions for children or youth. You are welcome to participate in the process with your questions, your insights, and your faith story in a warm accepting setting. For information regarding the RICA / RCIC program here at St. John Chrysostom, please stop by the Religious Education office and inquire.

¿ERES ALGUIEN O CONOCES A ALGUIEN QUE...?

- ¿Ha expresado interés en convertirse en católico?
- ¿Tiene un niño mayor de siete años que no ha sido bautizado?
- ¿Fue bautizado católico cuando era niño, pero no ha celebrado los Sacramentos de la Confirmación y la Eucaristía?

Ofrecemos la oportunidad de reunirnos en pequeños grupos en **El Rito de Iniciación Cristiana de Adultos (RICA) y el Rito de Iniciación Cristiana de Niños (RCIC)** para aprender más acerca de nuestra fe. Las sesiones se centran en las enseñanzas y la experiencia de la Iglesia y preparan a las personas para celebrar los Sacramentos del Bautismo, la Confirmación y la Eucaristía durante el tiempo de Pascua. Hay sesiones separadas para niños o jóvenes. Le invitamos a participar en el proceso con sus preguntas, sus ideas y su historia de fe en un entorno de aceptación cálida. Para obtener más información sobre el programa de RICA aquí en San Juan Crisóstomo, por favor pase por la oficina de Educación Religiosa.



Travel Size Hygiene Kit Items Needed!

St. Margaret's Center is in **urgent** need of hygiene kit items to be placed in kits provided to those experiencing homelessness. Each year over 2,000 kits are distributed and have acted as a staple service of providing encouragement, hope, dignity and cleanliness to those unhoused. To allow us to continue dispersing hygiene kits, the need for travel size donations of the following items has never been greater: shampoo, conditioner, toothpaste, shaving cream, body wash, deodorant, razors, body lotion, and socks. Itemized donations can be brought to St. Margaret's Center at 10217 S. Inglewood Ave., Inglewood, CA 90304. For questions, please call 310-672-2208.

¡Se necesitan bolsas de viaje de aseo personal!
*El Centro de Santa Margarita necesita **urgentemente** artículos de aseo personal para poder juntarlos y dárselos a personas sin hogar. Cada año se distribuyen más de 2.000 bolsas como parte de los artículos esenciales que proporcionan esperanza, dignidad, apoyo e higiene para las personas sin hogar. Para poder continuar distribuyendo bolsas de aseo, nunca ha sido mayor la necesidad de donaciones de los siguientes artículos en formato de viaje: champú, acondicionador, dentífrico, crema de afeitado, gel, desodorante, rasuradoras, loción humectante y peines. Pueden traer o enviar los artículos detallados al Centro Santa Margarita en el 10217 S. Inglewood Ave., Inglewood, CA 90304. Si tiene alguna pregunta, por favor llame al 310-672-2208.*

INFANT BAPTISMS FREE!

Here at St. John Chrysostom's we have Baptisms every first and third Saturday in Spanish and every second and fourth Saturday of the month in English. In order to encourage parents to baptize their children as soon as possible, which is what the law of the Church desires, **all fees will be waived when a baby is presented for Baptism within the first month of their birth.** The Church teaches that a child should be baptized as soon as possible after birth so please stop by the rectory to register your baby for Baptism two months before the due date. That way, after the birth, the baptism is ready to be scheduled.

PARISH MINISTRIES & ORGANIZATIONS *MINISTERIOS PARROQUIALES Y ORGANIZACIONES*

- | | |
|--|--|
| Nocturnal Adoration of the Blessed Sacrament Adoración Nocturna del Santísimo Sacramento Jose Rivas (310) 612 - 1315 | Holy Family Living Faith Prayer Group Ruben Sainz (310) 462 - 9111 |
| Altar Servers Monaguillos Rectory Office (310) 677 - 2736 | Jóvenes para Cristo Young Adults for Christ Alejandro Sanchez (805) 890 - 5493 |
| Armada Blanca Estela Gallegos (424) 646 - 0525 | Lucila Ceja (310) 671 - 6856 |
| Bereavement Ministry Ministerio de Dolientes Berta Hernández (310) 677 - 2736 | Knights of Columbus Caballeros de Colón (spa) Jesus Baron (323) 334 - 6915 |
| Caminando con Jesús Walking with Jesus Maria Domínguez (424) 223 - 1997 | (eng) Hector Gutierrez (310) 677 - 2716 |
| Catholic Daughters of the Americas Hijas Católicas de las Américas Clara Harris (310) 242 - 0028 | Lectors Lectores (spa) Luis Pajuelo (310) 703 - 2327 |
| Cursillo de Cristiandad Adán & Carmen Reyes (310) 753 - 7300 | (eng) Linda Lewis (310) 419 - 6299 |
| Escuela de Evangelización Javier Santiago (323) 396 - 6374 | Legion of Mary Legión de María Teresa Silva (310) 673 - 9421 |
| Escuela de la Cruz Guadalupe Lujano (310) 431 - 8476 | Marriage Encounter Encuentro Matrimonial Juan & Irene Pérez (310) 672 - 8238 |
| Extraordinary Ministers of Holy Communion Ministros Extraordinarios de la Sagrada Comunión (eng) Elizabeth Silverio (714) 872 - 0603 | (310) 259 - 7026 |
| (spa) Rosa Hernandez (424) 222 - 2090 | Natural Family Planning Planificación Natural de Familia (spa) Miguel Moreno (310) 748 - 4805 |
| Extraordinary Ministers of Holy Communion to the Sick Ministros Extraordinarios de la Sagrada Comunión a los Enfermos Deacon Juan Villaseñor (310) 677-2736 | Prayer Group Bible Study Judith Nunez (424) 456 - 7735 |
| Grupo de Oración Sagrada Familia Sr. y Sra. Raynaldo Ramirez (310) 991 - 8441 | Pro-Life Committee Comité de Pro-Vida (eng) Patty Robledo (310) 895 - 6261 |
| Guadalupe Society Sociedad Guadalupana Alberto Salgado (310) 944 - 0187 | Society of St. Vincent de Paul Sociedad de San Vicente de Paul Niccolo Rosselli niccolorosselli@me.com |
| Guardians of Virtue Denise Gomez (323) 403 - 8006 | St. Margaret's Center Centro de Santa Margarita 10217 S Inglewood Avenue Lennox, CA 90304 (310) 672 - 2208 |
| | Safeguard the Children Protegiendo los niños Velia Vasquez (310) 677 - 0168 |

3801 West Manchester Boulevard
 Inglewood, California 90305
 Located On the Grounds of
 Inglewood Park Cemetery
 Every Thing In One Convenient Location

INGLEWOOD

(310) 412-6811

Serving All Cemeteries

Cemetery Mortuary

FD# 1101



**Ciudad de Inglewood NUEVO
 Departamento de Protección de la Vivienda**

¿QUÉ ES LA PROTECCIÓN DE LA VIVIENDA?

El Departamento de Protección de la Vivienda fue creado por el Consejo de la Ciudad de Inglewood de conformidad con la Ley de la Asamblea 1482 que fue establecida por el Estado de California en 2019. El departamento fue promulgado para abordar específicamente las preocupaciones de los habitantes de la ciudad de Inglewood que alquilan, mediante la supervisión de las regulaciones para el aumento de los alquileres y las protecciones de desalojo por causa justa descritas en la Ordenanza N° 21-09 (Ordenanza de Protección de la Vivienda).

¿QUÉ ES EL REGISTRO?

El Departamento de Protección de la Vivienda pondrá en marcha un sistema de registro residencial en línea que obligará a **todos los propietarios y arrendadores** con dos (2) o más unidades en una parcela y/o propiedades de un Fideicomiso de Inversión Inmobiliaria (REIT), Corporación, o Sociedad de Responsabilidad Limitada (LLC), registrar su propiedad **independientemente de si se utiliza como alquiler o no.**

¿TENGO QUE REGISTRAR MI VIVIENDA SI NO LA UTILIZO COMO ALQUILER?

A partir del 9 de Diciembre de 2021, se canceló el registro obligatoria requerida para Viviendas Unifamiliares y Condominios que no son propiedad de un Fideicomiso de Inversión Inmobiliaria, Corporación, o LLC.

¿QUIÉN TIENE QUE REGISTRARSE?

PROPIEDADES RESIDENCIALES con dos o más unidades en una parcela y/o propiedades de un Fideicomiso de Inversión Inmobiliaria, Corporación o LLC, deben registrarse a través del Sistema de Registro Residencial Inglewood en línea, independientemente de si se utiliza como alquiler o no. Hay un número de tipos de propiedad que están exentos de pagar las tasas de registro; sin embargo, **la exención está supeditada al registro oportuno.** Los tipos de propiedad exentos son los siguientes:

1. Dúplex ocupados por el propietario (2 unidades residenciales en una parcela) siempre que el propietario haya establecido la residencia antes de que el inquilino ocupe la otra unidad, y la residencia del propietario sea continua.
2. Vivienda que ha sido expedido un certificado de ocupación en los 15 años anteriores a partir de la fecha actual.
3. Propiedades/Unidades cuyos alquileres sean inferiores al 70% del Valor Justo del Mercado.
4. Desarrollos de Vivienda Asequible con escrituras restringidas.

¿CUÁNDO TENGO QUE REGISTRAR MI PROPIEDAD?

El año fiscal del programa es el 1 de Octubre a Septiembre 30. Para el año inicial (1 de Octubre de 2021 - 30 de Septiembre de 2022), el Concejo Municipal retrasó la fecha de registro hasta el 7 de enero de 2022. El Registro Residencial de Inglewood estará abierto en línea a los propietarios y arrendadores de propiedades a partir del 7 de Enero de 2022 hasta el 31 de Marzo de 2022.

Tenga en cuenta que no se aplicarán las tarifas de registro para todas las propiedades registradas del 7 de Enero de 2022 al 31 de Marzo de 2022.

¿POR QUÉ DEBO PAGAR LAS TARIFAS DE REGISTRO?

Las tasas se imponen a las propiedades residenciales que se rigen por la Ordenanza de Protección de la Vivienda, cuyo objetivo es recuperar los costos razonables de la Ciudad asociados a la aplicación de sus regulaciones de protección de la vivienda, tal y como se describe en el capítulo 8 (Artículos 9 y 10) del Código Municipal de Inglewood, y los programas de inspección relacionados. **Se renunciarán a las tasas de todas las propiedades residenciales registradas con éxito entre el 7 de enero de 2022 y el 31 de marzo de 2022.**

PARA MÁS INFORMACIÓN, PÓNGASE EN CONTACTO CON NOSOTROS:
 TELÉFONO: (310) 412-4330
 PÁGINA WEB: WWW.CITYOFINGLEWOOD.ORG
 EMAIL: HOUSINGPROTECTION@CITYOFINGLEWOOD.ORG

¡IMPORTANTE!
 Por precaución, y en interés de la salud y la seguridad pública, el Departamento de Protección de la Vivienda de la Ciudad de Inglewood ha cancelado todos los Talleres de Registro Residencial programados hasta nuevo aviso.

ADT-Monitored Home Security

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide



SafeStreets

833-287-3502



SHORT STAFFED?

Place an ad here to find new local talent for your business.



CALL 800-950-9952

BELLANTE REALTY

Serving Parishioners for Over 50 Years

For Free Estimate of Value

Call (310) 671-6187

Protecting Seniors
 Nationwide



Medical Alert System

\$29.95/MO. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation



Call Today! Toll Free 1.877.801.8608



**CATHOLIC
 CEMETERIES
 & MORTUARIES**

EVERLASTING FAITH. EVERLASTING LIFE.

*A ministry of the Church
 serving the faithful.*

Learn about our 11 locations in
 Los Angeles, Ventura and
 Santa Barbara counties

CatholicCM.org



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St. John Chrysostom Church, Inglewood, CA

B 4C 05-4020



Vacaciones
"All Inclusive" a
Mexico, El Caribe
y Europa

*Especialistas en Tierra Santa
 con guías en Español*

310.623.8687

227 W. Manchester Blvd., Inglewood, CA
cst32039800-40

LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here
 and Support Our Parish!

CONTACT ME
Cynthia Duran

cduran@4LPi.com
(800) 950-9952 x2119



RAH

REALTY & INVESTMENTS

Buy & Sell
 Specializing in Single
 Family Homes &
 Multi-Units
 Parishioner for
 Over 43 Years

Serving the Real Estate Community for Over 30 Years

RUTH A. HAYLES

BROKER/REALTOR

DRE 00842547

213-878-1862

rah@rahrealtyinvestments.com

www.ruth-hayles-rahrealty.com



NEVER MISS OUR BULLETIN!

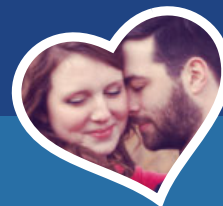
SUBSCRIBE

Have our bulletin
 emailed to you
 every week.



Visit www.parishesonline.com

catholicmatch[®]
 California



CatholicMatch.com/CA

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at **HOME** and **AWAY!**

✓ Ambulance Solutions as Low as **\$19.95** a month

✓ Police ✓ Fire

✓ Friends/Family **FREE Shipping**
FREE Activation
NO Long Term Contracts



This Button SAVES Lives!
 As Shown GPS,
 Lowest Price Guaranteed!

CALL NOW! **800.809.3352**

GPS Tracking w/Fall Detection
 Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
 24/7 365 Monitoring in the USA



*"I have peace of mind...
 Mom remains independent."*

MDMedAlert
 Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!



FREE
 AD DESIGN

with purchase
 of this space

CALL
 800-950-9952



Lighthouse

Memorials & Receptions

TRADITIONAL FUNERALS

CREMATION

PRE-PLANNING

New name, same ownership.

McCormick Center - Inglewood FD 292

310-792-7599 • LAFuneral.com



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St. John Chrysostom Church, Inglewood, CA

A 4C 05-4020